

MINISTERIO DE AGRICULTURA,  
GANADERÍA Y ALIMENTACIÓN  
**RECIBIDO**  
08 DIC 2021  
ADMINISTRACIÓN FINANCIERA  
HORA: 11:04 POR: [Firma]

UDAF CENTRAL - MAGA -	
Contabilidad	<input type="checkbox"/>
Presupuesto	<input checked="" type="checkbox"/>
Tesorería	<input type="checkbox"/>
Unidad de Apoyo	<input type="checkbox"/>

Para lo que  
corresponde  
A

Folio 1

Oficio No. 050-2021  
Referencias: JRAP/sc  
Zacapa, 01 de diciembre de 2021

**Lic. Erasto René López Urizar.**  
**Administrador Financiero**  
**Ministerio de Agricultura Ganadería y Alimentación.**

Atentamente por este medio me dirijo a usted deseándole éxitos en sus labores cotidianas. El motivo de la presente es para hacerle entrega de:

- **INFORME DE AVANCE FÍSICO Y FINANCIERO, correspondiente al mes de: NOVIEMBRE 2021. PROYECTO APROVISIONAMIENTO DE CAPITAL SEMILLA PARA LA EJECUCIÓN DE PROGRAMA DE FORMACIÓN A LOS MEJORES ESTUDIANTES DE LA EANOR.**

El cual consta de 2 hojas.

Sin otro particular se suscribe de usted, deferentemente.



**Julio Romeo Aguilar Portillo**

**Presidente de la Junta Directiva y Representante Legal de la  
Asociación para el Desarrollo Integral de Nororienté. -ADIN-**

UNIDAD FINANCIERA  
PROGRAMACIÓN Y PRESUPUESTO  
**RECIBIDO**  
08 DIC 2021  
MINISTERIO DE AGRICULTURA, GANADERÍA Y ALIMENTACIÓN  
Hora: 12:16 Firma: [Firma]

**C.C.** Contraloría General de Cuentas  
Delegación Departamental de Zacapa.  
Congreso de la República de Guatemala.  
Ministerio de Finanzas Públicas.  
Archivo.



## INFORMACIÓN DE AVANCE FÍSICO Y FINANCIERO FIDEICOMISOS

EN CUMPLIMIENTO AL ARTÍCULOS 32 Y 35 DEL DECRETO 33-2011 DEL CONGRESO DE LA REPÚBLICA DE GUATEMALA

LEY DEL PRESUPUESTO GENERAL DE INGRESOS Y EGRESOS DEL ESTADO PARA EL EJERCICIO FISCAL 2021

Responsable de la actualización de la información:	Julio Romeo Aguilar Portillo
Informe correspondiente al mes de: <b>NOVIEMBRE 2021</b>	Fecha de actualización: <b>01 de Diciembre 2021</b>
transferencia	<b>3312509-0</b>
2. Código y Nombre de la entidad receptora de transferencia	ASOCIACIÓN PARA EL DESARROLLO INTEGRAL DE NORORIENTE. -ADIN-
3. Página de internet de la entidad receptora de transferencia	eanoritecnor.edu.gt / eanor_zacapa@yahoo.com
4. Domicilio Fiscal de la entidad receptora de transferencia	Llanos de la Fragua, Zacapa
5. Números telefónicos de la entidad receptora de transferencia	7823-0479
6. Número de convenio o base legal que autoriza la transferencia	123-2003
7. Representante Legal de la entidad receptora de transferencia	<b>Julio Romeo Aguilar Portillo</b>
8. Objetivo de la transferencia	Aporte para el funcionamiento del Centro de Educación Media y Agropecuaria del Nororiente. -CEAN-
9. Metas asociadas a la transferencia	Becas a Estudiantes
Descentralizada, Autónoma o Empresa Pública que otorga los recursos	Banco de Desarrollo Rural, S.A
11. Monto anual de la transferencia	Q48,866.92
12. Eje de Gobierno al que contribuye la transferencia (1)	OTROS

### II. INFORMACIÓN DE AVANCE FÍSICO Y FINANCIERO ANUAL

No.	Metas	Unidad de Medida Descripción (2)	Avance Físico de la Ejecución			Avance Financiero de la Ejecución				Observaciones (Justificación de variaciones)					
			Cantidad			Monto (en quetzales)									
			Programada Anual	Ejecutado Acumulado	% de Ejecución	Total Programado Anual	Total Transferido Acumulado	Ejecutado Acumulado	% de Ejecución						
1	Becas a Estudiantes	PERSONA	250	90	36.00%	Q 37,500.00	Q 92,166.23	Q 16,200.00	17.58%	Aprobado según Resolución JD-02-2021					
No.	Metas	Medida Descripción		ENERO	FEBRERO	MARZO	ABRIL	MAYO	JUNIO	JULIO	AGOSTO	SEPTIEMBRE	OCTUBRE	NOVIEMBRE	DICIEMBRE
1	Becas a Estudiantes	PERSONA	Financiero	-	-	-	-	-	-	-	12,600.00	-	-	3,600.00	
			Físico	-	-	-	-	-	-	-	-	9	-	-	9

Departamento	Municipio	Número de personas por rango de edad								Observaciones
		Mujeres				Hombres				
		0-15	16-30	31-45	46 y mas	0-15	16-30	31-45	46 y mas	
Zacapa	Zacapa	-	7	-	-	-	2	-	-	Aprobado según Resolución JD-02-2021

(1) Indicar Pacto de Gobierno: a) Pacto Hambre Cero, b) Pacto Paz, Seguridad y Justicia, c) Pacto Fiscal y Competitividad, d) otro eje de Gobierno.

(2) Unidad de Medida: Se refiere al nombre de la Unidad de Medida del listado adjunto.

(3) Población Beneficiada: Debe tener relación con los objetivos y metas del convenio.



**Julio Romeo Aguilar Portillo**  
 Presidente de la Junta Directiva y Representante Legal de la  
 Asociación para el Desarrollo Integral de Nororiente -ADIN-



MINISTERIO DE AGRICULTURA,  
GANADERÍA Y ALIMENTACIÓN

RECIBIDO  
08 DIC 2021  
ADMINISTRACIÓN FINANCIERA  
HORA: 11:08 POR: [Firma]

UDAF CENTRAL -MAGA-	
Contabilidad	<input type="checkbox"/>
Presupuesto	<input checked="" type="checkbox"/>
Tesorería	<input type="checkbox"/>
Unidad de Apoyo	<input type="checkbox"/>

Para lo que  
corresponde.

folio 1

Oficio No. 055-2021  
Referencias: JRAP/sc  
Zacapa, 01 de diciembre de 2021

**Lic. Erasto René López Urizar.**  
**Administrador Financiero**  
**Ministerio de Agricultura Ganadería y Alimentación.**

Atentamente por este medio me dirijo a usted deseándole éxitos en sus labores cotidianas. El motivo de la presente es para hacerle entrega de:

- **INFORME FINANCIERO, correspondiente al mes de NOVIEMBRE 2021. Del Proyecto Educativo: ADIN-MAGA.**

El cual consta de 3 hojas.

Sin otro particular se suscribe de usted, deferentemente,



**Julio Romeo Aguilar Portillo**

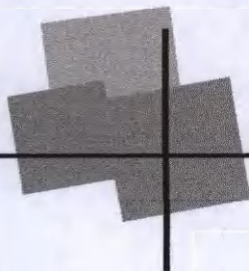
**Presidente de la Junta Directiva y Representante Legal de la  
Asociación para el Desarrollo Integral de Nororienté. -ADIN-**

UNIDAD FINANCIERA  
PROGRAMACIÓN Y PRESUPUESTO

RECIBIDO  
08 DIC 2021  
MINISTERIO DE AGRICULTURA, GANADERÍA Y ALIMENTACIÓN  
Hora: 12:14 Firma: [Firma]

C.C. Contraloría General de Cuentas, Delegación Zacapa  
Congreso de la República de Guatemala.  
Archivo.





## INFORME FINANCIERO ASOCIACIÓN PARA EL DESARROLLO INTEGRAL DE NORORIENTE –ADIN-

1. Responsable de la actualización de la información: Julio Romeo Aguilar Portillo
2. Informe correspondiente al mes de: Noviembre 2021
3. Fecha de actualización: 01 de diciembre de 2021
4. Código y Nombre de la entidad receptora de transferencia: ASOCIACIÓN PARA EL DESARROLLO INTEGRAL DE NORORIENTE.
5. Número de Identificación Tributaria (NIT) de la entidad receptora de transferencia: 3312509-0
6. Domicilio Fiscal de la entidad receptora de transferencia: Llanos de la Fragua, Zacapa.
7. Números telefónicos de la entidad receptora de transferencia: 7823-0479
8. Número de convenio o base legal que autoriza la transferencia: Convenio: 5-98
9. Representante Legal de la entidad receptora de transferencia: Vicepresidente: Saúl Abelardo Estrada Chacón
10. Objetivo de la transferencia: Aporte para el funcionamiento del Centro de Educación Media y Agropecuaria del Nororiente. -CEAN-
11. Nombre de la Entidad de la Administración Central, Descentralizada, Autónoma o Empresa Pública que otorga los recursos: Ministerio de Agricultura, Ganadería y Alimentación –MAGA-
12. Monto anual de la transferencia: Q3,000,000.00, según Adenda No. 02-2021, aprobada mediante Acuerdo Ministerial No. 19-2021.

INGRESOS			
1 DIA	2 CUENTAS, CONCEPTOS	3 SUMAS PARCIALES	4 SUMAS TOTALES
1	Saldo anterior		Q 3,684.19
18	Tesorería Nacional Serie AF FORMA 63-A2, No. 147090		Q 150,000.00
	Total Ingresos		Q 153,684.19



**ASOCIACIÓN PARA EL DESARROLLO INTEGRAL  
DE NORORIENTE -ADIN-**

<b>EGRESOS</b>			
<b>1 DÍA</b>	<b>2 CUENTAS, CONCEPTOS</b>	<b>3 SUMAS</b>	<b>4 SUMAS</b>
<b>RESUMEN</b>			
<b>G. 0. SERVICIOS PERSONALES</b>			Q 176,038.21
	R. 031 JORNALES	Q 157,803.83	
	R. 051 APOORTE PATRONAL AL IGSS	Q 16,671.88	
	R. 052 APOORTE PATRONAL AL INTECAP	Q 1,562.50	
<b>G. 1 SERVISOS NO PERSONALES</b>			Q 47,645.18
	R. 111 ENERGÍA ELÉCTRICA	Q 22,881.56	
	R. 113 TELEFONÍA	Q 4,458.62	
	R. 197 SERVICIOS DE VIGILANCIA	Q 20,000.00	
	R. 199 OTROS SERVICIOS	Q 305.00	
<b>G. 2 MATERIALES Y SUMINISTROS</b>			Q 3,964.52
	R. 262 COMBUSTIBLES Y LUBRICANTES	Q 3,964.52	
<b>RETENCIONES SOBRE RENTAS DEL TRABAJO</b>		Q 1,287.03	Q 1,287.03
<b>RETENCIONES SOBRE ACTIVIDADES LUCRATIVAS</b>		Q 179.46	Q 179.46
<b>C.12 CONTRIBUCIONES A LA SEGURIDAD Y PREVISIÓN SOCIAL</b>			
	12.2.10 CONTRIBUCIONES DE LOS TRABAJADORES PARA EL SEGURO SOCIAL	Q 7,546.92	Q 7,546.92
*	<b>EJECUTADO EN EL MES CON FONDOS ADIN-MAGA</b>		Q 148,423.30
*	<b>EJECUTADO EN EL MES CON OTROS FONDOS</b>		Q 236,661.32
<b>INGRESOS</b>			Q 153,684.19
<b>Saldo para el mes DICIEMBRE/2021</b>			Q 5,260.89



**Julio Romeo Aguilar Portillo**  
**Presidente de la Junta Directiva y Representante Legal**  
**Asociación para el Desarrollo Integral de Nororient-ADIN-**

c.c. Archivo.





UDAF CENTRAL  
-MAGA-

Contabilidad	<input type="checkbox"/>
Presupuesto	<input checked="" type="checkbox"/>
Tesorería	<input type="checkbox"/>
Unidad de Apoyo	<input type="checkbox"/>

*No que  
compendia*

Oficio No. 048-2021  
Referencias: JRAP/sc  
Zacapa, 01 de diciembre de 2021

**Lic. Erasto René López Urizar.**  
**Administrador Financiero**  
**Ministerio de Agricultura Ganadería y Alimentación.**

Atentamente por este medio me dirijo a usted deseándole éxitos en sus labores cotidianas. El motivo de la presente es para hacerle entrega de:

- **INFORME DE EJECUCIÓN DETALLADA DE GASTOS, correspondiente al mes de NOVIEMBRE 2021. Del Proyecto Educativo: ADIN-MAGA.**

El cual consta de 05 hojas.

Sin otro particular se suscribe de usted, deferentemente.



*[Firma]*  
**Julio Romeo Aguilar Portillo**  
**Presidente de la Junta Directiva y Representante Legal de la**  
**Asociación para el Desarrollo Integral de Nororiente. -ADIN-**



c.c. Archivo.



INFORME DE EJECUCIÓN DETALLADA DE GASTOS  
**MINISTERIO DE AGRICULTURA, GANADERIA Y ALIMENTACION -MAGA- Y LA ASOCIACIÓN PARA EL DESARROLLO INTEGRAL DE NORORIENTE. -ADIN-**  
**A CARGO DE LAS ENTIDADES DE LA ADMINISTRACIÓN CENTRAL**  
**MINISTERIO DE AGRICULTURA, GANADERIA Y ALIMENTACIÓN -MAGA-**  
**MES: NOVIEMBRE 2021**

**OBJETIVO DEL CONVENIO: IMPLEMENTACIÓN DEL PROYECTO DENOMINADO CENTRO DE EDUCACIÓN MEDIA AGROPECUARIA DEL NORORIENTE -CEAN-**

No. Correlativo	Código del Proyecto/Programa	Descripción del Programa/Proyecto	Descripción del Producto del Convenio	Ubicación de Ejecución		Ejecución Física				Ejecución Financiera			
				Departamento	Municipio	Unidad de Medida	Cantidad programada	Cantidad ejecutada	% Avance	Nit Consultor o Empresa que presta el servicio	Factura No. Del respaldo	Monto de la Factura	Fecha de la Factura
			Reintegro a la Cuenta No. 3284011622 a nombre de EANOR-PAGOS-COLEGIATURAS, según Oficio JPAR/conta No. 001-2021, de fecha Zacapa 23 de noviembre de 2021. Corresponde a los Egresos registrados en las Cajas Fiscales FORMAS 200-A-3 Serie "C", correspondiente al mes de JULIO y SEPTIEMBRE específicamente a pago de Planilla No. 027-2021, pago de Sueldos y Salarios al personal docente y administrativo correspondiente al periodo del 01/07/2021 al 31/07/2021 y su Nota de Débito ; servicios de seguridad privada, Cuotas Patronales al IGSS, combustible y telefonía; mismos que se encuentran plasmados en el Addendum No. 02-2021, de fecha: 25/01/2021, aprobados mediante Acuerdo Ministerial No. 19-2021, de fecha: 25/01/2021, La cuenta a acreditar es la siguiente: EANOR-PAGOS-COLEGIATURAS, Cuenta Bancaria No. 3284011622.	Zacapa	Zacapa	Unidad de Medida	Q 148,423.30	Q 148,423.30	0	0	0	Q 148,423.30	23/11/2021
		Aportación Asociación e Institución	Pago por Servicios de Seguridad (04 agentes de seguridad) prestados en la finca pecuaria de la Escuela de Agricultura de Nororiente EANOR, 01 de OCTUBRE AL 31 DE OCTUBRE DE 2021	Zacapa	Zacapa	Servicio	Q 20,000.00	Q 20,000.00	0.00	4871942-0	DTE-6F2D1561, Serie: 1310740168	Q 20,000.00	2/11/2021



		Aportación Asociación e Institución	Pago de internet por microondas, correspondiente al mes de octubre 2021	Zacapa	Zacapa	Servicio	3,840.54	3,840.54	0.00	4190491-5	D.T.E. Serie: A112693F, Número: 1061898596	3,840.54	2/11/2021
		Aportación Asociación e Institución	ISR RETENIDO POR RENTAS DE TRABAJO Y RETENCIONES SOBRE ACTIVIDADES LUCRATIVAS CORRESPONDIENTE AL MES DE octubre 2021	Zacapa	Zacapa	servicio	Q 1,466.49	Q 1,466.49	0.00	-	RETENCIÓN, SAT-1331, No. 33 020 731 815	Q 1,466.49	10/11/2021
		Aportación Asociación e Institución	Aporte Patronal y Laboral al IGSS, octubre/2021	Zacapa	Zacapa	Persona	Q 24,218.80	Q 24,218.80	0.00	-	Recibo de IGSS, DR-182-1, No. 3269008	Q 24,218.80	10/11/2021
		Aportación Asociación e Institución	Aporte Patronal al INTECAP, octubre/2021	Zacapa	Zacapa	Persona	Q 1,562.50	Q 1,562.50	0.00	-	Recibo de IGSS, DR-182-1, No. 3269008	Q 1,562.50	10/11/2021
		Aportación Asociación e Institución	Salarios Jornales	Zacapa	Zacapa	Persona	Q 29,813.74	Q 29,813.74	0.00	-	Planilla No. 040-2021	Q 29,813.74	15/11/2021
		Aportación Asociación e Institución	PAGO DE NOTA DE DEBITO No. 250484522, POR ACREDITACIÓN DE PLANILLAS CORRESPONDIENTE A LA PRIMERA QUINCENA DE NOVIEMBRE DE 2021	Zacapa	Zacapa	Servicio	Q 100.00	Q 100.00	0.00	-	Planilla No. 040-2021	Q 100.00	15/11/2021
		Aportación Asociación e Institución	Pago por compra de: 138 galones de combustible diesel y 10 galones de combustible regular para ser utilizado en diferentes comisiones administrativas financieras y académicas del proyecto educativo ADIN-MAGA, correspondiente al mes de OCTUBRE/2021	Zacapa	Zacapa	galones	Q 3,964.52	Q 3,964.52	0.00	6999254-1	D.T.E. Serie: E7815DA3, Número: 4292823243	Q 3,964.52	13/10/2021
		Aportación Asociación e Institución	PAGO DE DEORSA, PERIODO correspondiente al periodo del 15/10/2021 al 15/11/2021 y del 18/10/2021 al 17/11/2021	Zacapa	Zacapa	Servicio	Q 22,881.56	Q 22,881.56	0.00	149620-3	Varias	Q 22,881.56	18/11/2021



		Aportación Asociación e Institución	Pago de internet por microondas, correspondiente al mes de octubre 2021	Zacapa	Zacapa	Servicio	3,840.54	3,840.54	0.00	4190491-5	D.T.E Serie: A112693F, Número: 1061898596	3,840.54	2/11/2021
		Aportación Asociación e Institución	ISR RETENIDO POR RENTAS DE TRABAJO Y RETENCIONES SOBRE ACTIVIDADES LUCRATIVAS CORRESPONDIENTE AL MES DE octubre 2021	Zacapa	Zacapa	servicio	Q 1,466.49	Q 1,466.49	0.00	-	RETENCIÓN, SAT-1331, No. 33 020 731 815	Q 1,466.49	10/11/2021
		Aportación Asociación e Institución	Aporte Patronal y Laboral al IGSS, octubre/2021	Zacapa	Zacapa	Persona	Q 24,218.80	Q 24,218.80	0.00	-	Recibo de IGSS, DR-182-1, No. 3269008	Q 24,218.80	10/11/2021
		Aportación Asociación e Institución	Aporte Patronal al INTECAP, octubre/2021	Zacapa	Zacapa	Persona	Q 1,562.50	Q 1,562.50	0.00	-	Recibo de IGSS, DR-182-1, No. 3269008	Q 1,562.50	10/11/2021
		Aportación Asociación e Institución	Salarios Jornales	Zacapa	Zacapa	Persona	Q 29,813.74	Q 29,813.74	0.00	-	Planilla No. 040-2021	Q 29,813.74	15/11/2021
		Aportación Asociación e Institución	PAGO DE NOTA DE DEBITO No. 250484522, POR ACREDITACIÓN DE PLANILLAS CORRESPONDIENTE A LA PRIMERA QUINCENA DE NOVIEMBRE DE 2021	Zacapa	Zacapa	Servicio	Q 100.00	Q 100.00	0.00	-	Planilla No. 040-2021	Q 100.00	15/11/2021
		Aportación Asociación e Institución	Pago por compra de: 138 galones de combustible diesel y 10 galones de combustible regular para ser utilizado en diferentes comisiones administrativas financieras y académicas del proyecto educativo ADIN-MAGA, correspondiente al mes de OCTUBRE/2021	Zacapa	Zacapa	galones	Q 3,964.52	Q 3,964.52	0.00	6999254-1	D.T.E Serie: E7815DA3, Número: 4292823243	Q 3,964.52	13/10/2021
		Aportación Asociación e Institución	PAGO DE DEORSA, PERIODO correspondiente al período del 15/10/2021 al 15/11/2021 y del 18/10/2021 al 17/11/2021	Zacapa	Zacapa	Servicio	Q 22,881.56	Q 22,881.56	0.00	149620-3	Varias	Q 22,881.56	18/11/2021



		Aportación Asociación e Institución	PAGO DE TELGUA, PERIODO correspondiente al periodo del 15/10/2021 AL 14/11/2021	Zacapa	Zacapa	Servicio	Q 618.08	Q 618.08	0.00	992929-0	D.T.E. Serie: OAE92431, No. 0178539304	Q 618.08	22/11/2021
		Aportación Asociación e Institución	Salarios Jornales	Zacapa	Zacapa	Persona	Q 28,582.57	Q 28,582.57	0.00	-	Planilla No. 041-2021	Q 28,582.57	30/11/2021
		Aportación Asociación e Institución	PAGO DE NOTA DE DEBITO No.251658922, POR ACREDITACIÓN DE PLANILLAS CORRESPONDIENTE A LA SEGUNDA QUINCENA DE NOVIEMBRE DE 2021	Zacapa	Zacapa	Servicio	Q 100.00	Q 100.00	0.00	-	Planilla No. 041-2021	Q 100.00	30/11/2021
		Aportación Asociación e Institución	Salarios Jornales	Zacapa	Zacapa	Persona	Q 99,407.52	Q 99,407.52	0.00	-	Planilla No. 042-2021	Q 99,407.52	30/11/2021
		Aportación Asociación e Institución	PAGO DE NOTA DE DEBITO No.251659723, POR ACREDITACIÓN DE PLANILLAS CORRESPONDIENTE AL MES DE NOVIEMBRE DE 2021	Zacapa	Zacapa	Servicio	Q 105.00	Q 105.00	0.00	-	Planilla No. 042-2021	Q 105.00	30/11/2021
<b>TOTAL DE EJECUCIÓN FÍSICA Y FINANCIERA, AL 30 DE NOVIEMBRE 2021</b>												<b>Q 385,084.62</b>	

OBSEVACIÓN: \*Actualmente no contamos con los datos del Código del Programa/Proyecto, porque aún no se ha firmado EL convenio, pero estos son los gastos que han sido programados durante el mes de enero de 2021.



**Julio Roberto Aguilar Portillo**  
**Presidente de la Junta Directiva y Representante Legal de la**  
**Asociación para el Desarrollo Integral de Nororienté**  
**ADIN**